

BARCS és VIDÉKE

Társadalmi, szépirodalmi és közgazdasági hetilap.

Megjelenik hetenkint egyszer vasárnap.	Felolvas szerkesztő és kiadó Skríbanek Géza.	Egész évre 8 kor. félévre 4 kor. negyedévre 2 kor. Nyitár-sóca 40 fillér Hirdetőknek nagyság szerint
--	---	--

Közérdek — zártajtó?

Régen volt már ily mozgalmas élete a barcsi társadalomnak, mint a minő most van, a midőn a kórház érdekében sokat díkezi-óznak, eleget tesznek is, — amidőn a járásbíróság ábrándja újra megjelent a lelkekben, amidőn az eddig eltemetett vágyak ujólag napvilágot látnak.

A mozgalom megindító, vezetői, a „zárt” értekezletek összehívói, a beszédek tartói, szóval a „közérdekek” mai és félő, hogy „napos” harczosai, külön dícséretet nem érdemelnek, mert most csak kötelességeiket teljesítik, kötelességeiket, melyet eddig elmulasztottak, de, amely hibának a a tevékeny cselekvéssel való helyrehozása az elismerés néhány szavát szülheti csupán, de semmi esetre sem a dícséretnek oly nagy hálmazát, mint aminővel barcsi társadalmunk mozgalmainak vezetőit, akár a zöld, akár a fehér asztal mellett elhangzó szép beszédekben megkoszorozni szokásba hozatott.

Mert ne feledjük el, hogy egy oly nemzetnek vagyunk gyermekei, amely nemzet nem elvárja, hanem megköveteli, kötelességnek rózza ránk, hogy munkásai, harczosai, ha kell: áldozatai legyenek társadalmi életünk nagy küzdelmének, hogy kötelességünk teljesítésében ott vívjuk meg harczunkat, ahova erőnk, képességünk és néha a sors szeszélye állít, és hitvány, gyáva az, ki ezen ideális harczból, akár anyagi érdek, akár lelki-tesztí kényelmének megszerzése miatt kivonja magát, föltre áll vagy esetleg a többit munkájában, nemes cselekedetében, **céljának** elérésében gátolni próbálja.

Mert tarthassa az egyik csoport szükségesebbnek, előbbre valónak a kórház felállítását és viszont mások a járásbíróság létesítését hihetik szerencsésebb eszmének, győzzön az érv, a megfontolás, a dolgok alapos mérlegelésének eredménye, szóval az az eszmecsere, a vitatkozás melyen a maga természetes fázisán keresztül, amely azonban ment legyen, a szereplők személyeske-

déseitől. A mely tiszta legyen, mint a napsugár és hatása legyen oly jótékony, mint a májusi eső!

És hogy ez a vitatkozás eredményében a legtisztább lehessen, hogy mindenki megnyugvásául végződjen, hogy ne csupán egy „bankettező” társaság eszmefogalmát hordhassa magában, hogy az ilyen értekezleteken, melynek bizouyára a szónokok üdvözlésén kívül egyéb, fontosabb célja is van, — olyan véleményt is hallhassunk, mely a jelenlevők többségének inyére tán ninesen, de amely sok megszívlelhető, okos dolgot hordhat magában, hogy az ilyen vitatkozás folyamán megvilágított képet tisztán láthassuk: szükséges, hogy az ily értekezletek, gyűlések, melyek nyilvános helyek terméiben tartatnak, és amelyeknek határozata a közvélemény határozatának jellegét velik magukon viselni, de amelyekre a közrözütt ivekkel csak a „tudjuk ki” urakat hívják meg, mondon az ilyen gyűlésnek nyilvánosnak kell lenni, hogy bemenessen oda az e dolgok, ügyek iránt érdeklődő ember valamennyije, hozzá-

T Á R C Z A.

A mi szerelmünk.

*A mi szerelmünk nem volt álom,
De észbontó, édes való,
Ezen a dícső szép világon
Nem is volt hozzá fogható.*

*Mienk volt a meny ragyogása,
A kéj, a csók, a szenvedély,
Azt hittük örök tavaszunkra
Soha se jó többé a tél.*

*De eljött mégis. A bűbajos
Rózsák a porba hullanak,
És új családást új keserűt
Hoz ránk a megújuló nap.*

*Hajamban ősz szől egy se nincs még,
De szívem már sivár, hideg,
Az arcod bársonypírban ég még
De unod a szerelmeket.*

Kondoros Elemér.

A temető ör.

A légyottjaimat a temetőben szoktam tartani. Ne vegye senki szentségtörésnek ezt a nyilatkozatot, a dolog alapjában ártatlan. A szerelem lényegére nézve mindegy, hogy egy hotel garni apró szobájában kötök-e, ahol rózsaszín ernyős lámpa és lebocsátott függönyök a millien, vagy a városvégi csöndes, néptelen temetőben, szomorufüzek és fehér, repkénynyel befutott sírkövek világában. A szerelemben csak egy a lényeges, hogy szerelem legyen.

Kezdő ifju embereknek, akik még némi bizonytalansággal járnak a szerelem virágos ösvényét, atyai jóindulattal ajánlom a temetőt. Egy csukott fiákker, amelyből sürun lefátyolozott, diszkrét öltözékű hölgy száll ki a temető kapuja előtt, ugyan kinek volna feltűnő? A hölgy bizonyosan valamelyik hozzátartozóját keresi föl a csöndes temetőben, hogy könyet ejtsen a telejthetetlen sirjára. Talán épen az ura halt meg, a jó, drága ura és vajjon ki nem nézne az ilyen szegény, elhagyatott asszony után részvétellel?

És ezek után mit mondhatnék mást,

minthogy asszonyok, szép hölgyeim, akikben van szív s a szívükben szerelem, ajánlom önöknek is a temetőt.

Lehet, hogy ifju barátaim és mondjuk barátomim még meggyanúsítanak ezért a meleg ajánlatért. Egyet azonban elhihetnek nekem: a halál nem fizet érte proviziót. Meg annyira sem, hogy egy pillanattal megnyujtana az életemet.

De eszembe jutnak szép szerelmeim, a puhaaju asszonyok s a méla szemű lányok és főleg a szívemet, mint egy tularadt serleget es ráköszöntöm a temetőre.

Délelőtt. Mert délután a temető nem önmagáé, hanem a halottkísérőké. Azé a jajgató, lármás tömegé, amely letapossa a szép, selymes füvet, végigbetüzi a fehér sírkövek fölírásait és aztán hangosan illetlenül siet hazafelé, mintha valami színházi előadást nézett volna végig.

Hanem délelőt. Méla, elérzékenyítő csend omlik el e sírhalmok fölött. Az igazi, szent nyugalom borul a temető szelid világára. És ebben a csöndben csak a szomorú füzek halk susogása hallszik mintha meséket mondanának a mulandóságáról, arról a tükös csendről, amelyről

szólhasson, ha kedve van hozzá, vitatkozhasson, ha képessége van hozzá!

Addig, míg ezek a gyűlések zártak, beszélgethetnek odabent, akármeddig, akármit, építhetnek kórházat, állíthatnak járásbírósgot, választókerületet, polgárit, népnevelőt, az csak néhány ember privát beszélgetése, amelyhez joga van, de amely aztán nem is ér semmit!

L. S.

H I R E K.

— **Hitközségi iskolánk mizeriái.** Régebben halljuk már a panaszt, hogy a hitközségi iskola osztályai tulsufoltak, több helyiségre volna szükség, több tanterővel. És ez a helyzet minden évben türethetlenebbé válik, minden évben nagyobbodik azon tanköteles gyermekek száma, kik az iskolai helyiségek tulsufoltsága miatt az iskolából kénytelenek kimaradni. Már ez évben magából Baresról 338 azon gyermekek száma, kik iskolában nem járhatnak, a környékbeli pusztákról, is 145-en maradtak ki. Már régi óhaj, hogy iskolánk államosíttassék, meg is lett volna már erre nézve az alkalom, ha maga a hitközség kiesinyes érdekek szempontjából nem vetett volna elé gátat. De látva-e türethetlen állapotot, itt az ideje, hogy az iskolánk államosíttassék. A szomszédos kis Pálfalu község iskolája államosítása kérvényét is, mint mérvadó helyről értesülünk, a napokban jóváhagyta a miniszter, miért ne volna erre még nagyobb szükség Bares hitközségi iskolájának Bares fontos szerepénél fogva is, itt a határszélen, idegen ajku nép közelében, de meg az iskola fönt említett türethetlen állapota miatt is.

— **Esküvő.** Kossa Tihamér, Bares község adóügyi jegyzője, f. hó 15-én kedden délelőtt 11 órakor tartja esküvőjét Harant Olga kisasszonnyal, Harant Arnold pécsi pályaudvari postamester bájos leányával. Sok szerencsét kívánunk a megkötendő frigyhez!

— **A „Csokonya-vidéki Népnevelési Egylet”** melyről már lapunkban megemlékeztünk, ez évi november hó

20-án, délután 5 órakor tartja Bareson, a „Garni-szálloda” nagytermében vándorgyűlését, melyre a népnevelésügy barátait általában az érdeklődőket meghívja. A gyűlés tárgyai a következők: 1. Elnöki megnyitó. 2. Bemutakozásul az egylet czélja és rövid története. Előadó: Máté Lajos, egyleti titkár. 3. A rajzoktatásról. Előadó: Mihalik Gyula főgimn. tanár. 4. Jelentés a pénztári állapotról és segélyezéséről. Előadó: Arany Bálint egyleti pénztárnok. 5. Elnöki zárszó.

— **A „Baresi Jótékony Nőegylet,** ebben az évben az első tea-ozsonnáját f. hó 27-én, azaz vasárnap délután 5 órakor tartja a „Baresi Társaskör” helyiségében, melyre a belépődíj 1 K., mely összeg egy csésze tea megívására is jogosít. Megjegyezzük még itt ez alkalommal, hogy a Nőegylet külön meghívókat ki nem bocsát, hanem falragaszok útján hívja meg a vendégeket.

— **A dolnji miholjáczi vasuti hid.** A kereskedelemügyi miniszteriumban elkészültek már a slavoniai és magyar Dráva-partokat Dolnji-Miholjác és Dráva-Szaboles községek közvetlen közelében összekötő vashíd terveivel és a munkára kiírandó árlejtés feltételeivel és az árlejtést valószínűleg még ezen hónapban kiírják, hogy tavasszal hozzákezdhessenek a munkálatokhoz, melyeket egy éven belül be akarnak fejezni. A hid költsége egy millió 500.000 K. körül járnak, mivel az vasuti és közuti hid lesz.

— **Tavaszi — novemberben.** Az oktoberi nedves, hűvös időjárás után hetek óta tavaszias enyhe időt élünk, gyakran derült napokkal, mely fejlődésbe hozza a növényzetet. Szabadban nyílik az ibolya, sőt Bareson van kert, hol virágzik az almafa, s piroslik a málna. A tarnócai uradalomban pedig, mint bennünket értesítenek, az őszi árpát már másodszor kaszálják. Ugyanis október hó 10-én kaszálták először s most kaszálják másodszor. A különös időjárást jellegzi az is, hogy e hó 8-án, borongós esős időközben este 8 óra felé hirtelen erős szélvihar támadt záporosóval, mint hirtelen jött nyári zivatarok, csak a dörgés és villámlás hiányzott. A szokatlan időben ez enyhe időjárás különben nagy áldás sok tekintetben a gazdákra, szegény emberekre, különösen a hosszú szárazság pusztításai után.

— **Szarvasmarha díjazás.** A „Somogy megyei Gazdasági Egyesület” a földmívelésügyi miniszter anyagi segélyezésével 1904 évi november hó 20. napján délelőtt 11 órakor Alsokon egy magyar mint nyugati (piros tarka) tenyésztelenekeket díjaz, mely czélra 265 koronás fordít s a díjak mezőgazdasági gépek és eszközökben adatnak ki, és pedig:

I. díj 100 korona értékben. II. díj 60 K. ért. III. díj 30 K. ért. IV. díj 25 K. ért. V. díj 25 K. ért. VI. díj 25 korona értékben. Összesen: 265 korona értékben. Díjazási feltételek: 1. Díjat csak a somogy megyei volt urbéresek, vagy ezekhez hasonló körülmények közt gazdálkodó somogy megyei tenyésztők tehenek nyerhetnek. 2. Csupán oly tenyész tehenek díjaztatnak melyek a bemutatáskor 3., illetve negyedik életévüket betöltötték. 3. Pályázók tartoznak községi bizonyítvánnyal igazolni, hogy elővezetett tehenek növendékmarha koruktól fogva nevelésük alatt voltak. A fentebb felsorolt díjakon kívül dícsérő oklevelek is osztatnak minden más somogy megyei tenyésztőnek magyar és nyugati fajta tenyésztelenei részére. A díjazást a somogy megyei gazdasági egyesület által kiküldött szakbizottság eszközli melyekhez a esurgói főszolgabíró által kiküldendő állatorvos is csatlakozik.

— **Egy elmaradt amerikai utazás.** Alig egy pár hete történt, hogy egy felvidéki munkás-család a nagy nyomor és munkahiány miatt el akarta hagyni hazánkat. Csekély vagyonszármukat pénzzé tették és Fiumében hajóra szállottak. Csak legényfiuk maradt itthon, mert még katonaköteles volt. De ez is elhatározta, hogy ha az új világban kedvez szülőinek a szerencse, ő is ki vándorol az új hazába. A hajóstársaság első álmásán, Palermóban, a kívándorló hajó fedélzetén a kikötés első pillanatában két rendőr kereste fel a mi emberünket és tolmács segítségével megértették vele, hogy egyelőre nem utazhatik tovább se ő, se a családja. A szegény ember kétségbe esve rimázkodott és izgatottan kérdezte: „Hit miért akarnak letartoztatni mikor semmit sem vétettem?” Csak hosszasan magyarázat után sikerült vele megértetni, egy a rendőrséghez érkezett sürgöny alapján, hogy magyarországi fia kérik ne utazna tovább, mert a nála meg-

öt láb mélységben annyi szívnek hangját elnémitotta.

Ilyenkor ifju barátaim, a tietek a temető. A nő, a félénk, szende nő, akit ezerféle mesterkedéssel ide kiesábitottatok, összetört szívvel adja meg magát. Valahogy megszállja a temető melancholiája és forró, szerelmes szavaitokra úgy hajtja meg fejét, mint a szomorufüzek ága.

A fehér sírkövek, a virágos halmok, a susogó fák, minden, minden, hallhatatlan hangon, láthatatlan ajkkal biztatják, nógatják:

— Csak élni, élni! Egyszer ugyanis elmúlik minden . . .

És a nő meghódult. Szívét kinyitja a szerelemnek, az életnek.

Odette, Liza. Amie, Klára, oh ti szép, búbajos, puhahaju asszonyok, ti mind megértettétek a temető intelmét . . .

Csak ő nem . . . Ó! . . .

Ifju barátaim, végrendeletet teszek most. Járjátok a temetőt és szeressetek. Én már nem tehetem többet. Engem kijátszta, megcsaltak. És hiába keresnek fel éjszakánként a temető fehér alakjai, a hallottak, hiába szólnak, esengnek hozzám:

— Jer ki a temetőbe, te földi ember, jer . . . A sírhalmaink fölött vallj szerelmet, minél forróbat, minél szenvedélyesebbet oh, jer, jer . . . oly édes azt hallgatni, oly gdes visszaálmódni az életet, a fényt, a napsugarat, a virágot, a dalt, visszaidézni a másvilágban élt pillanatokat, mikor mi is szerettünk, öleltünk, esóköltünk . . .

Hiába hívnak a sóvár, nyugtalan, halottak, én nem megyek többé.

Oh, Hedvig! . . . Ő volt a legszebb, legesodásabb. A haja puhább a hajnal aranykődénél, a szeme szelídebb a nyári éjszakánál. Oh, Hedvig! . . .

Mikor hittam, szólítottam a temetőbe,

mélabusan mosolygott.

— Megyek! — mondotta szerelmesen és a tekintetét a lelkemben feledte.

És el is jött. Amikor dobogó szívvel kábult fejjel értem oda, ahol találkozunk kellett, már várt. Két karja kitarva. Egy kis fehér fakereszt karja ezzel az irással:

— Itt nyugszik Hedvig! . . .

Fiuk, kezdő szerelmes gyermekek engem megcsaltak, kijátszottak. Én lemondtam a temetőről. De ti azért csak menjetek oda. Hallgassátok a fehér sírkövek, a suhogó szomorú füzek intelmét.

— Csak élni, élni!

S ha láttok majd egy sötét szemű szomorú embert, aki ott áll a temető kapuja előtt, mintha várna valakit, mintha őrt állna, tudjátok meg, hogy az a temetőőr én vagyok . . .

Lantos.

örzésre hagyott osztálysorsjegye, melyet Török A. és Társa bankházában Bpest, Teréz-körut 46. sz. alatt vásárolt, megnyerte a legnagyobb főnyereményt. Természetes, hogy ilyen örömteljes meglepetés után sietve visszautazott falujába és eszé ágába se jutott Amerikába kivándorolni.

— Az élelmi cikkek prágulásához. Majdnem minden élelcikk árának emelkedése arra kényszeríti háziasszonyainkat, hogy újabb megtakarításokról gondoskodjanak. Ez alkalomból arra emlékeztetünk, a mire gyakrabban utaltak, hogy a Katreiner-féle Kneipp maláta kávé használatával nagy meg takarítás érhető el. Sok esetben a babkávét teljesen nélkülözhető, s így nem egy többlet kiadásért kárpótlást nyerhetünk. Előítéletől mentes háziasszonyok különben is már régen tisztá Katreiner kávét adnak az asztalra, s amint a tapasztalat tanítja, a ki egyszer már megszokta, nem akarja többé nélkülözni. Erősen elkészítve a Katreiner-féle Kneipp maláta kávé ízében igen kellemes, s különösen gyermekeknek tápdús és vérképző. E mellett az étvágygerjesztő kávéi szín előéréséhez sokkal kevesebb tej szükséges, mintha az erősen színező kávépótlékot használjuk; tehát itt is van megtakarítás. Mindezeket az előnyöket természetesen csak a „valódi” Katreiner-féle Kneipp maláta kávé nyújtja. Hangsúlyozzuk ezért a bevásárlásnál a Katreiner nevet és kérjük az eredeti csomagokat Kneipp páter arcképével, és ne fogadjunk el nyitva mérlegelt egyszerűen pörkölt termékeket vagy másképen csomagolt hitvány utánzatokat.

— Érdekes fogadás. Budapestről értesülünk; az osztály sorsjáték főelárusítóinak nagyszabású reklamáza folytán a — közönség körében heves vita támadt, hogy a most következő sorsjátékban melyik főelárusítóknak jutnak majd a nagyobb nyeremények. Egy előkelő klubban H. gróf és az ismert Sz. sportman fogadott is 100,000 koronában erre vonatkozólag. Mint tudósítónk írja az általános vélemény szerint a Kiss Károly és Társa bankháza fogja a legtöbbet nyerni, minél fogva ezen főelárusító sorsjegyei óriási kereslet tárgyát képezik.

— Jó tanács. Egy szorgalmas újság olvasó megfigyelte, hogy az ország meteorológiai intézetnek és a Meteor időjósításai többnyire ellenkezők. Így a folyó hétre is az egyik esőt a más hideget jelez. Bármelyik következzen is be; meghülésnek vagyunk ki téve s ilyenkor használjuk Réthy-féle *Pometefü csukorkát*, mely csak akkor valódi, ha minden dobozon színes Réthy Béla név áll.

Hirdetések.

Eladó

BARCSON, szabadkézből, a — nyomda átellenében levő —

Barner-féle ház

Bővebb felvilágosítást ad ugyanott a

tulajdonosnő.

1-3.

Eladó czimbalom.

Egy kitűnő hanggal bíró új s teljes czimbalom, lábakkal, gyerly- és kottatartóval **25 frtért** eladó. Czim: **Szilágyi György** Bares.

Elado.

18 drb szemzett rózsató, különböző színekben Karbutzky tártónál, Szentesen.

Kérjen mindenki

saját érdekében

Valódi Katreiner-féle Kneipp-maláta kávé

csak oly csomagokban, amelyek a Kneipp páter védjegyét és a Katreiner nevet viselik, és kerülje gondosan a silány utánzatok elfogadását.

Ó jaj!



megfojt ez az átkozott köhögés!

Köhögés rekedtség és elnyálkásodás ellen gyors és biztos hatásuak

Egger mellpastillái

az étvágyat nem rontják és kitűnő ízűek.

Doboza **1 korona** és **2 korona.**

Próbadoboz 50 fillér.

fő- s sztküldési raktár:

„NÁDOR” gyógyszertár
Budapest, VI., Váci körut 17.

Éljen!



Egger mellpastilla csakhamar meggyógyítot

Kapható:

Bares: **Kohut Samuel.**

Barestelep: **Schön Richárd.**

Szigetvár: **Salamon György örökösei.**

Visy Sándor gyógyszertárakban.

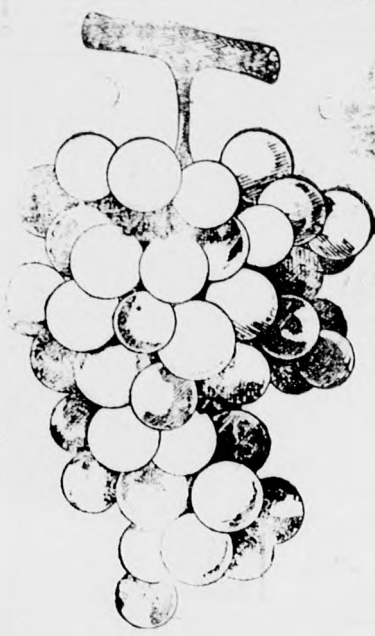
CLAYTON & SHUTTLEWORTH ^{LD}
Budapest, Váci-körut 63,
által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:
Locomobil és gőzcséplőgépek,
szalmakazalozók, járgány-cséplőgépek, lóhere-cséplők, tisztítórosták, konkolyozók, kaszáló- és aratógépek, szénagyűjtők, boronák,
sorvetőgépek, Planet jr. kapálók, szecskavágók, répvágók, kukoricza-morzsolók, darálók, őrlőmalmok, egyetemes acél-ekék, 2- és 3-vasu ekék és minden egyéb gazdasági gépek.

VASUTI MENETREND.

Barcsra ékezik:			
Pécsről	délelőtt	10 óra	58 per
"	délután	5 "	14 "
"	este	9 "	12 "
Kanizsáról	délelőtt	7 "	11 "
"	délután	5 "	15 "
"	este	8 "	20 "
Pakráczról	délelőtt	10 "	53 "
"	este	8 "	05 "
Somogy-Szobhról	délben	12 "	15 "
"	este	9 "	05 "
Barcsról indul:			
Pécsre	reggel	7 óra	28 percz.
"	délután	1 "	20 "
"	délután	5 "	50 "
Kanizsára	reggel	3 "	50 "
"	délelőtt	8 "	25 "
"	délelőtt	11 "	10 "
"	este	9 "	40 "
Pakráczra	délelőtt	8 "	16 "
"	délután	5 "	30 "
Somogy-Szobhrra	reggel	3 "	40 "
"	délután	1 "	30 "

„Mille niumtelep“ Nagyősz.

Legolcsóbb árak!



Legolcsóbb árak!

Szép és tartós szőlője csak annak lesz, aki ingyen kéri Magyarországon legnagyobb szőlőiskolájának árjegyzékét, a mely szőlőiskola állami segítségével és állami felügyelet mellett létesült.



Köhögés, rekedtség és harag ellen nincs jobb a

RETHY-féle

pemetefü czukorkánál

Vásárlásnál azonban vigyazzunk és határozottan RETHY-félet kérjünk mivel sok haszontalan utáizata van.

1 doboz 60 fillér.

Csak RETHY-félet fogadjunk el.

Kiváló szerencse Jöröknél.

Felülmulhatatlanul

kedvez főárudánknak a szerencse. Rövid idő alatt **17 millió** korona nyereségnél többet fizettünk nagyra-becsült vevőinknek, köztük

a legnagyobb nyereseményeket.

Ajánljuk ennél fogva, hogy a világ legesélydusabb osztálysorsjátékában vegyen részt. — A most következő magy. kir. szabadalmazott 15 osztálysorsjátékban újból

110.000 sorsjegyre 55.000 pénznyeresemény jut és összesen egy hatalmas összeget,

14 millió 459.000 koronát

sorsolnak ki rövid 5 hónap alatt.

A legnagyobb nyeresemény a legszerencsésebb esetben

1.000.000 korona.

Továbbá jutalom 600.000. 1 nyeresemény 400.000. 1 à 200.000. 2 à 100.000. 1 à 90.000. 2 à 80.000. 1 à 70.000. 2 à 60.000. 1 à 50.000. 1 à 40.000. 5 à 30.000. 3 à 25.000. 8 à 20.000. 8 à 15.000. 36 à 10.000 korona és még sok egyéb; összesen 55.000 nyeresemény és jutalom 14.459.000 korona összegben.

Az I. osztályu sorsjegyek tervszerű árai:

$\frac{1}{8}$ eredeti sorsj. frt — 75 vagy kor-1-50; $\frac{1}{4}$ eredeti sorsj. frt 1-50 vagy kor 3.—
 $\frac{1}{2}$ " " " 3.— " " 6.—; $\frac{1}{4}$ " " " 6.— " " 12.—

A sorsjegyeket utánvétellel vagy az összeg előzetes beküldése ellenében küldjük.

Hivatalos tervezet díjtalanul. Megrendeléseket eredeti sorsjegyekre kérünk

— folyó évi november hó 13-ig —
 bizalommal hozzánk beküldeni

TÖRÖK A. ÉS TÁRSA

BANKHAZA BUDAPEST.

Hazánk legnagyobb osztálysorsjáték-üzlete.

Főárudánk osztálysorsjáték-üzletei:

Központ: Teréz körút 46 a. I. fiók: Teréz-körút 4 a. II fiók: Múzeum-körút 11 a. III. fiók: Erzsébet-körút 54/a.

Rendelőlevél levigandó. **TÖRÖK A. ÉS TÁRSA** bankháza Bpest.

Kérek részemre I. oszt. m. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos tervezettel együtt küldeni. Az összeget utánvetelezni kérem postautalvánnyal küldöm mellekelem bankjegyekben (belyegekbén) A nemtetsző törlendő.

Pontos cím:

Nyom. a baresi könyvnyomdában.